

# БИБЛИОГРАФИЯ ВОСТОКА

Выпуск 1  
(1932)

ИНСТИТУТ ВОСТОКОВЕДЕНИЯ  
АКАДЕМИИ НАУК СССР

**1932**

ИЗДАТЕЛЬСТВО АКАДЕМИИ НАУК СССР • ЛЕНИНГРАД

В отделе хроники содержатся, между прочим: «Конференция монгольской группы народов по вопросам письменности и языка», «Резолюции конференции» и др.

Н. А. Белгородский

### СОВРЕМЕННЫЕ ПЕРСИДСКИЕ АЛЬМАНАХИ

«Меареф» за 1305, 1306 и 1307 гг. и «Гахнаме» за 1306, 1307 и 1310 гг.

**В** Персии давно существует порядок издания календарей-альманахов на текущий год. Старые альманахи, издаваемые однако и до сих пор, обычно обнимают собой период мусульманского лунного года и включают кроме астрономических (астрологических) сведений, т. е. собственно календаря и разных предсказаний, с ним связанных, еще сведения общесправочного характера. Таковы известные альманахи Монаджем-баши, Наджм-оль-Молька и др. Они очень интересны с точки зрения изучения идеологии, которая преподносится преимущественно городским пролетарским и сельским слоям. До сих пор в этих альманахах сильно влияние средневековой феодальной астрологии и представлений, с ней связанных.

Вместе с тем, за последние годы, в связи с вовлечением Персии в систему мирового хозяйства и известным заимствованием западноевропейской буржуазной науки и других идеологических надстроек, участились попытки издавать альманахи-календари справочного порядка, рассчитанные на другого уже читателя, т. е. на городские буржуазные и буржуазно-интеллигентские слои.

Собственно, именно с этими календарями-альманахами мы и знакомим в настоящей заметке. В них уже очень много всяких интересных справочных сведений о Персии, преимущественно географического, экономического и административного характера. В альманахах, кроме этого, правда, помещено много справок, и не представляющих для нас интереса: таковы, например, разные справочные сведения об истории европейских наук и изобретений, мировая статистика и т. п. Подобные сведения, не касающиеся Персии, являются обычно или очень устаревшими, или просто неверными; освещение событий в них дается совершенно наивное, не выдерживающее никакой критики.

Что касается сведений, относящихся к Персии и освещающих современную персидскую общественно-политическую жизнь, то экономист и историк Персии найдут в них для себя не мало фактического материала, недоступного или труднодоступного из других источников.

По своему содержанию все эти отдельные альманахи приблизительно одного характера, поэтому их можно рассматривать вместе.

Календарь-альманах «Меареф» — т. е. календарь министерства просвещения, издавался в Тегеране (типография Меджлиса) только три года: за 1305 г. (22 III 1926—21 III 1927 г.), за 1306 г. (22 III 1927—20 III 1928) и за 1307 г. (21 III 1928—20 III 1929); главный редактор этого альманаха за 1306 и 1307 гг. — известный Сейед Мохаммед Тадаюн, в то время министр просвещения.

Под названием «Гахнаме-йе-Техран», т. е. «Тегеранский временник», был издан в Тегеране (типография Торгпредства СССР) в 1306 г. (22 III 1927—20 III 1928) краткий календарь-альманах, обнимающий собой ряд справочных сведений; издатель не указан. В следующем 1307 г. (21 III 1928—20 III 1929) под тем же названием был издан альманах, уже обнимающий значительно большее количество материала. Составителем помечен Сейед Джелаль-од-Дин Техрани, издание книжного магазина Техран, типография Меджлиса. После этого альманах Гахнаме еще издавался несколько раз тем же составителем, но не регулярно, не каждый год.

Видимо больше всех привился в Персии альманах «Парс» — «Ежегодник Парс (Персия)», издаваемый регулярно уже несколько лет; ему будет в ближайшее время посвящена особая рецензия.

Перейдем к аннотации перечисленных выше альманахов (все они на персидском языке).

1. Альманах «Меареф» за 1305 г. За первый год своего издания в этот альманах помещено значительно меньшее количество материала, чем за вторые два года. Вначале помещен календарь, сопровождаемый разными цитатами и выдержками из персидских классиков — Саади, Хафеза и др. (стр. 2—48). Параллельно этому же помещены другие сведения, не представляющие никакого интереса (размеры земли и других планет солнечной системы, извлечения из мировой статистики, важнейшие изобретения и т. п.).

Затем следует хронология исторических событий Персии (начиная со стр. 49), не дающая ничего нового. После этого — несколько материалов исторического порядка, уже представляющих известный интерес: 1) краткие биографические данные о Реза-шахе Пехлеви, 2) тексты статей 36, 37, 38 и 40 дополнительного основного закона Персии от 1907 г., в новой редакции, принятой 21 Азера 1304 г. (21 XII 1925) персидским учредительным собранием, трактующих о переходе престола к Реза-шаху Пехлеви и его нисходящему потомству,<sup>1</sup> 3) краткое обозрение работ Меджлиса пятого созыва и другие.

<sup>1</sup> В русском переводе они еще не появлялись. У В. Н. Дурденевского и Е. Ф. Лудшуйейта в книге «Конституции востока», Л., 1926, стр. 57, говорится: «Эта книга была уже сверстана,

Затем следуют разные сведения о министерстве просвещения и статистика школьной сети по Персии (стр. 57). Затем выборка из законодательства страны, касающаяся вопросов народного образования и другие сведения, не лишённые интереса.

После этого, весьма краткие сведения, касающиеся военного устройства (стр. 62) и текст нового закона о воинской повинности. Как известно, до этого в Персии всеобщей воинской повинности не было.

Помещённые дальше сведения о финансовых вопросах (стр. 67 и сл.) и таможенных (стр. 71 и сл.) дают мало чего-либо нового. После этого следуют тексты некоторых законов финансового характера.

В конце помещены почтовые сведения и новый закон о переходе на метрическую систему мер и весов.

2. Альманах «Меареф» за 1306 г. Вначале — календарь и разные сведения о мировых открытиях и изобретениях. Затем — разные элементарные сведения астрономического порядка: о созвездиях, размере земного шара и т. п.; сведения о количестве лиц, говорящих на том или ином языке (между прочим, указано, что на персидском говорят 25 милл. человек!), и прочие сведения общего характера (главнейшие мировые города, площадь и количество жителей разных государств и т. п.), для нас интереса не представляющие.

Раздел «учёные и писатели Востока» (стр. 64 и сл.) уже кой-какой интерес представляет. В нём дан перечень, в алфавитном порядке, с краткими данными биографического характера, более чем полутора ста имён.

Несомненный интерес представляет раздел «О Персидском государстве» (стр. 105 и сл.), в котором приведен ряд материалов географического и административного характера об этой стране, как-то: подробный перечень городов с приблизительным количеством жителей, географической долготой, широтой и высотой местности; рек, с указанием протяжения; краткая хронология исторических событий (интерес представляет только хронология предыдущего года, т. е. 1304, точнее с месяца Дея 1304 до Дея 1305, где события приведены очень подробно).

Значительный интерес представляет раздел «Просвещение» (стр. 122 и сл.) с подробными сведениями о школьных программах персидских высших, низших и средних школ и некоторыми данными о местах расположения школ.

Небезынтересен, в особенности с точки зрения новой специальной терминологии, раздел «Армия» (стр. 138 и сл.).

---

когда 31 октября 1925 г. в чрезвычайном заседании Меджлиса, 60 голосов одобрили ст. 35 и 36 дополнительных статей 1907 г. в смысле устранения права на престол династии Каджаров. Временным правителем Персии был избран Реза-хан, до созыва учредительного собрания, которое должно принять окончательное решение о государственном строе (Изв. ЦИК, 1925, № 252)». Позднее, созданное учредительное собрание изменило уже не две, а четыре статьи дополнительного основного закона 1907 г.; они то именно и приведены в этом альманахе.

Также не лишен интереса раздел «Экономика» (стр. 140 и сл.), где приведены сведения об ископаемых Персии, лесах, таблица мер и весов, перечень и даты получения иностранных концессий в Персии, сведения о путях (на сегодняшний день устаревшие) и т. п.

Интересен раздел «Финансы» (стр. 160 и сл.), где помещены цифры государственных поступлений и расходов в истекшем году, новые финансовые мероприятия и законы, приведена структура министерства финансов и пр.

Затем следует ряд сведений о министерствах, статистическая таблица государственных служащих; почтово-телеграфные сведения.

3. Альманах «Меареф» за 1307 г. Вначале приблизительно те же общие данные, что и в предыдущем. На стр. 70—71 помещена формула перевода с мусульманского лунного календаря на европейский и обратно.

Затем, подобно предыдущему году, данные о Персидском государстве (стр. 88 и сл.). Дополнительным является перечень памятников старины Персии, представляющий собой перепечатку статьи Херцфельда из первого выпуска работ персидского Общества охраны памятников старины. Далее — опять та же хронология событий с подробным перечнем событий 1306 г. (точнее с месяца Бехмена 1305 г. до Бехмена 1306 г.).

В отделе «Просвещение» (стр. 119 и сл.) приведены некоторые новые программы специальных школ, в том числе женского учительского института, спортивной школы и коммерческого училища. Приведена интересная статистика всех школ Персии (стр. 135—136).

Военный отдел — тот же.

По «Экономике» (стр. 139 и сл.) дана интересная инструкция министерства земледелия, торговли и общественных работ по проведению Советско-персидского торгового соглашения 1927 г. (стр. 139). Приводятся первые сведения о начале работ на Трансперсидской дороге.

Данные о финансах приблизительно того же порядка, что и в предыдущем отчете, только за следующий очередной год. Приведен закон о ратификации Меджлисом Советско-персидского таможенного соглашения 1927 г. и самый текст этого соглашения.

4. Альманах «Гахнаме» за 1306 г. Вначале — небольшая вводная статья, вернее, заметка об арабском и персидском календарях, толкование названий персидских месяцев и сам календарь (кончая стр. 53). Затем весьма кратко общая хронология и хронология Персии. После стр. 64 приложена подробная таблица путей Персии с указанием расстояний общих и между промежуточными станциями; эта таблица не утратила своего значения и на сегодняшний день, в особенности в части сведений о расстояниях.

На стр. 69—76 приведен перечень основных международных договоров Персии (из книги Мо'тамен-оль-Молька) и ряд других сведений: закон об организации ломбарда, список представителей иностранных держав в Персии, список тегеранских типографий, книжных магазинов и книготорговцев Тегерана, книг на персидском языке, вышедших в 1305 г., торговых фирм, банков, гаражей и т. п.

5. Альманах «Гахнаме» за 1307 г. Вначале — календарь, сопровождаемый мелкими заметками, преимущественно о разных открытиях (интереса не представляют). Далее помещена большая статья (стр. 81—155) об истории астрономии (следовательно и о всяких изысканиях в области календаря), из которой представляет интерес перечень арабских и в особенности арабо-персидских астрономов (Ибн Сина, Омар Хейям, Насир-од-Дин Туси, Улугбек и др.). Затем идут мелкие таблицы и заметки разнообразного характера, не представляющие особого интереса. После этого земледельческий календарь для Персии (стр. 182—185), приблизительный подсчет жителей Тегерана по полицейским участкам (стр. 186) и пр.

В альманахе приведен список всех министров Персии за последние 20 лет (стр. 225—247) с указанием даты их назначения и отставки. Кроме того, приведен список государственных деятелей Персии с краткими биографическими данными (стр. 248—266). Всего во втором списке приведено данных о 132 лицах. Оба эти списка представляют собою несомненно полезный материал не только для историка Персии, но и для наших практических работников. Из этого списка можно сделать довольно точное представление о классовом происхождении современных персидских государственных деятелей.

В альманахе есть ряд не особенно хорошо выполненных иллюстраций, преимущественно видов Тегерана.

6. Альманах «Гахнаме» за 1310 г. Сначала помещены разные элементарные астрономические сведения, календарь и краткие биографические сведения о восточных астрономах и ученых (кончая стр. 92). Потом — об источниках для биографии ученых и астрономов (стр. 93—113). После этого следуют сведения о европейских ученых-ориенталистах, интереса для нас не представляющие (стр. 117 и сл.).

Кончается альманах переводом на персидский язык составителя (Сейеда Джелаль-од-Дина Техрани) сочинения Казии Абу-ль-Касима Са'ид-ибн-Ахмед-ибн-Са'ида Андалузского (умершего в 462 г. от Хиджры) «Табакат-уль-умам».

Таково вкратце содержание перечисленных альманахов. Как видно из приведенной краткой характеристики помещаемых в них материалов, они пред-

ставляют наибольший интерес для практических работников по Персии и для лиц, регулярно следящих за современной общественно-политической и экономической жизнью Персии, однако, они не бесполезны и вообще для экономистов и историков, работающих над Персией, равно и для лингвистов, в отношении изучения новых элементов лексики общественно-политического и экономического словаря современной Персии.

---